

## **SPLOŠNE INFORMACIJE – GENERAL INFORMATION**

### **KRAJ DOGODKA – CONGRESS VENUE**

Kongresni center Hotel Golf, Cankarjeva 4, Bled  
Congress Center Hotel Golf, Cankarjeva 4, Bled, Slovenia

### **REGISTRACIJA – REGISTRATION**

Četrtek (Thursday), 1. junij 2017, 16:30 – 18:30  
Petek (Friday), 2. junij 2017, 08:00 – 19:30  
Sobota (Saturday), 3. junij 2017, 08:00 – 12:00

### **KOTIZACIJA – REGISTRATION FEE**

Kotizacija za cel kongres vključuje kongresno dokumentacijo, osvežitve med odmori, kosila, sprejem s pogostitvijo in gala večerjo. Enodnevna kotizacija v petek ne vključuje gala večerje.  
Registration fee for entire congress includes congress materials, refreshments during breaks, lunches, welcome reception and gala dinner. One-day registration fee on Friday does not include gala dinner.

### **PRISPEVKI UDELEŽENCEV – PRESENTATIONS OF PODIUM SESSION PARTICIPANTS**

Prispevki bodo objavljeni v zborniku.  
All presentations will be published in the book of proceedings.

### **NAVODILA PREDAVATELJEM – INTRUCTIONS FOR LECTURERS**

Predavatelje prosimo, da svoje predstavitve predajo tehniku v dvorani najkasneje pol ure pred začetkom njihovega sklopa predavanj. Vljudno prosimo, da se držite predvidenih časovnih okvirov (za prispevke udeležencev je predvidenih 10 min – 7 min predstavitev, 3 min razprava). Uradna jezika kongresa sta slovenščina in angleščina. Predstavitve naj bodo napisane v angleščini, podajanje je lahko v slovenskem ali angleškem jeziku.

We ask presenters to hand in their presentations to the hall technician at the latest 30 min before beginning of their session. Presenters are kindly asked to stick to the time schedule (presenters for podium session are allowed 10 min – 7 min for presentation, 3 min for discussion). Official languages of the congress are Slovenian and English. Presentations should be written in English and can be presented in Slovenian or English.

### **POTRDILA O UDELEŽBI – CERTIFICATE OF ATTENDANCE**

Potrdila o udeležbi bodo priložena kongresnemu materialu.  
Certificate of attendance will be included in congress materials.

## **PROGRAM – PROGRAMME**

*dvorana – hall: Libertas*

**ČETRTEK, 1. junij 2017 - THURSDAY, 1<sup>st</sup> June 2017**

16.30 registracija udeležencev – registration

**TEMA: najboljši video prikazi iz Adriatic Video Awards**

**TOPIC: best video presentations from Adriatic Video Awards**

Predsedstvo – chairmen: Borut Gubina, Slovenija, Jože Rožanec, Argentina

17.15-18.15 prikaz video prispevkov – video session

video 7 minut, razprava 3 minute – video 7 minutes, discussion 3 minutes

17.15-17.22 Castelmanova bolezen – prikaz primera / Castleman-s disease – case report – Robert Pantar, Slovenija

17.22-17.25 razprava / discussion

17.25-17.32 Laparoskopjska reimplantacija sečevoda s psoas-hitch postopkom / Laparoscopic ureteral reimplantation with psoas-hitch procedure – Gordan Lenart, Slovenija

17.32-17.35 razprava / discussion

17.35-17.42 Laparoskopjska nefrektomija pri živem darovalcu / Laparoscopic living donor nephrectomy – Milena Taskovska, Slovenija

17.42-17.45 razprava / discussion

17.45-17.52 Transuretralna resekcija tumorja sečnega mehurja / Transurethral resection of bladder tumour – Andraž Kondža, Slovenija

17.52-17.55 razprava / discussion

17.55-18.02 Laparoskopjska ekscizija dveh tumorjev v podkvasti ledvici / Laparoscopic excision of two tumours in a horseshoe kidney – Andraž Kondža, Slovenija

18.02-18.05 razprava / discussion

18.05-18.12 Preplastitev glansa penisa / Glans resurfacing – Miloš Petrović, Slovenija

18.12-18.15 razprava / discussion

### ***Razprava – debate:***

18.15-19.00 zdravljenje mišično neinvazivnega raka sečnega mehurja – treatment of non-muscle-invasive bladder cancer

Moderator – moderator: Dejan Bratuš, Slovenija

18.15-18.30 Transuretralna resekcija sečnega mehurja / Transurethral resection of the bladder – Sandi Poteko, Slovenija

18.30-18.45 Takojšnja in zgodnja cistektomija / Immediate and early cystectomy – Franc Kramer, Slovenija

18.45-19.00 razprava in zaključek / debate and conclusion – Dejan Bratuš, Slovenija

19.30 ***sprejem s pogostitvijo – welcome reception***

## PROGRAM – PROGRAMME

*dvorana – hall: Jupiter*

**PETEK, 2. junij 2017 dopoldan – FRIDAY, 2<sup>nd</sup> June 2017 morning**

**TEMA: proste teme**

**TOPIC: free topics**

Predsedstvo – chairmen: Jana Stanonik Godina, Slovenija, Igor Šuštaršič, Slovenija

08.00-10.10 prispevki udeležencev – podium session

(7 minut prezentacija, 3 minute razprava – 7 minutes presentation, 3 minutes discussion)

08.00-08.10 Urološka obravnava dečkov z netipnimi testisi / Urological evaluation of boys with unpalpable testes – Andraž Kondža, Slovenija

08.10-08.20 Retroperitonealna krvavitev iz angiomiolipoma v sklopu tuberozne skleroze – prikaz primera / Retroperitoneal bleeding from angiomyolipoma as part of tuberous sclerosis – case report – Robert Kordič, Slovenija

08.20-08.30 Uretroplastike – začetne izkušnje UKC Maribor / Urethroplasties – early experience in University Medical Centre Maribor – Milan Pavlovič, Slovenija

08.30-08.40 Uretroplastika – naše izkušnje in rezultati v letih 2006-2017 / Urethroplasty – our experience and results in years 2006-2017 – Robert Pantar, Slovenija

08.40-08.50 ESWL cistinskih konkrementov v eni ledvici – ali imamo svetovnega rekorderja po številu ESWL ? / ESWL of cystine stones in one kidney – do we have a world record in number of ESWL procedures? – Davor Čosić, Slovenija

08.50-09.00 Laparoskopna nefrektomija pri živem darovalcu / Laparoscopic living donor nephrectomy – Simon Hawlina, Slovenija

09.00-09.10 Priapizem klitorisa – urološka redkost / Clitoral priapism – urologic rarity – Katarina Ulen, Slovenija

09.10-09.20 Dimeljska kila z ujetim sečnim mehurjem – prikaz primera / Inguinal hernia with involvement of urinary bladder – a case report – Milena Taskovska, Slovenija

09.20-09.30 Siringokela Cowperjeve žleze pri mladostniku – prikaz primera / Cowper's gland syringocele in adolescent male – a case report – Milena Taskovska, Slovenija

09.30-09.40 Video predstavitev kliničnega primera: Endoskopska odstranitev nikelj titanove mrežaste opornice iz pieloureternega ustja 15 let po vstavitvi / Video presentation of a clinical case: Endoscopic removal of nickel titanium mesh prosthesis from pyeloureteral junction 15 years after insertion – Peter Trošt, Slovenija

09.40-09.50 Operativno zdravljenje hipospadije pri dečkih v obdobju 2012 - 2016 na KO za urologijo, UKC Ljubljana / Surgical treatment of hypospadias in boys between 2012 and 2016 in University Medical Centre Ljubljana – Robert Kordič, Slovenija

09.50-10.00 Prolaps uretre – prikaz primera / Urethral prolapse – case report – Franc Kramer, Slovenija

10.00-10.10 Uporaba 320 mg ekstrakta plodov žagastolistne palme v terapiji SSS zaradi BHP – povzetek rezultatov raziskav v Sloveniji / Use of 320 mg saw palmetto extract for treatment of LUTS due to enlarged prostate – results from studies in Slovenia – Bojan Tršinar, Slovenija

**10.10-10.40 odmor – coffee break**

### **Satelitski simpoziji – satellite symposia**

#### 10.40-11.40 satelitski simpozij Astellas – satellite symposium Astellas

Urological patient from urological and oncological perspective / Obravnava urološkega bolnika z vidika urologa in onkologa

Moderator – moderator: Dejan Bratuš, Slovenija

10:40-11:10 Benefits of using fix dose combination in treatment of LUTS / Prednosti uporabe fiksne kombinacije za zdravljenje SSS – Matthias Oelke, Germany

11:10-11:25 Prostate cancer in elderly men / Rak prostate pri starostniku – Boštjan Šeruga, Slovenija

11:25-11:35 Hormonal therapy in patients with prostate cancer – urologists' view / Hormonska terapija pri bolnikih z rakom prostate – pogled urologa – Klemen Jagodič, Slovenija

11:35-11:40 discussion / razprava

#### 11.40-12.20 satelitski simpozij Janssen – satellite symposium Janssen

Moderator – moderator: Dejan Bratuš, Slovenija

11.40-12.10 Sequencing treatment in mCRPC – what is the data, what should we do in practice? / Zaporedje terapij pri mKORP – kakšni so podatki, kako postopati v praksi? – Carlos Llorente, Spain

12.10-12.20 discussion / razprava

#### 12.20-12.50 satelitski simpozij Eli Lilly – satellite symposium Eli Lilly

12.20-12.50 Genitalna psoriaza – kako jo prepoznati? / Genital psoriasis – how do we recognize it? – Nada Kecelj Leskovec, Slovenija

### **Okrogla miza – round table**

#### 12.50-13.30 obravnava majhnih ledvičnih tumorjev – treatment of small renal masses

Razpravljalci – panelists: Marius Konstantin Rebek, Slovenija, Simon Hawlina, Slovenija, Peter Popović, Slovenija

12.50-13.00 Opazovanje / Surveillance – Marius Konstantin Rebek, Slovenija

13.00-13.10 Parcialna nefrektomija / Partial nephrectomy – Simon Hawlina, Slovenija

13.10-13.20 Lokalno zdravljenje (krioablacija, RFA) / Ablative therapies (cryoablation, RFA) – Peter Popović, Slovenija

13.20-13.30 razprava / discussion

#### 13.30 **kosilo – lunch**

**PROGRAM – PROGRAMME**

*dvorana – hall: Jupiter*

**PETEK, 2. junij 2017 popoldan – FRIDAY, 2<sup>nd</sup> June 2017 afternoon**

**TEMA: urološka maligna obolenja**

**TOPIC: urological malignancies**

Predsedstvo – chairmen: Dejan Bratuš, Slovenija, Sandi Poteko, Slovenija

14.30-15.30 vabljena predavanja – plenary session

14.30-15.00 Impact of bone metastases on HRQoL in patients with prostate cancer / Vpliv kostnih metastaz na z zdravjem povezano kvaliteto življenja pri bolnikih z rakom prostate – Bertrand Tombal, France

15.00-15.20 High Complexity Partial Nephrectomies / Zapletene parcialne nefrektomije – Jože Rožanec, Argentina

15.20-15.30 discussion / razprava

15.30-16.30 prispevki udeležencev – podium session

(7 minut prezentacija, 3 minute razprava – 7 minutes presentation, 3 minutes discussion)

15.30-15.40 Zapleti po laparoskopskih parcialnih nefrektomijah v prvih 100 primerov / Complications after laparoscopic partial nephrectomies in first 100 cases – Simon Hawlina, Slovenija

15.40-15.50 Zdravljenje karcinoma ledvice s parcialno nefrektomijo v SB Celje v letih 2015 in 2016 / Treatment of renal cancer by partial nephrectomy in General Hospital Celje in 2015 and 2016 – Rok Rodič, Slovenija

15.50-16.00 Laparoskopska retroperitonealna odstranitev bezgavk po kemoterapiji pri ne-seminomskih germinativnih tumorjih testisa: izkušnje UKC Ljubljana po treh primerih / Laparoscopic retroperitoneal lymph node dissection in non-seminomatous germ cell testicular tumor after chemotherapy: UMC Ljubljana experience after 3 cases – Simon Hawlina, Slovenija

16.00-16.10 Laparoskopska asistirana radikalna cistektomija: izkušnje UKC Ljubljana po 13 primerih / Laparoscopic assisted radical cystectomy: UCC Ljubljana experience after 13 cases – Simon Hawlina, Slovenija

16.10-16.20 Nova tehnika en-bloc resekcije tumorja sečnega mehurja z bipolarno kljukasto elektrodo in kako se izogniti zapletom / New technique of en-bloc resection of bladder tumours with bipolar hook cutting electrode and how to avoid complications – Simon Hawlina, Slovenija

16.20-16.30 Fluorescentna cistoskopija s hexaminolevulinatom pri odkrivanju in zdravljenju raka sečnega mehurja / Fluorescent cystoscopy with hexaminolevulinate in detection and treatment of bladder cancer – Boris Košuta, Slovenija

**16.30-17.00 odmor – coffee break**

### **Satelitski simpozij – satellite symposium**

17.00-17.30 satelitski simpozij Pharmaswiss – satellite symposium Pharmaswiss

Moderator – moderator: Dejan Bratuš, Slovenija

17.00-17.30 Impact of Hexvix in bladder cancer detection and treatment / Vloga Hexvix-a pri odkrivanju in zdravljenju raka sečnega mehurja – Morgan Roupret, France

**TEMA: simptomi spodnjih sečil in bolezni prostate**

**TOPIC: lower urinary tract symptoms and prostate diseases**

Predsedstvo – chairmen: Marko Zupančič, Slovenija, Bojan Štrus, Slovenija

17.30-18.30 prispevki udeležencev – podium session

(7 minut prezentacija, 3 minute razprava – 7 minutes presentation, 3 minutes discussion)

17.30-17.40 Bris rektuma in ciljana antibiotična profilaksa pri biopsiji prostate / Rectal swab and targeted antibiotic prophylaxis in prostate biopsies – Jure Auda, Slovenija

17.40-17.50 Diskrepanca skupne ocene po Gleasonu med vzorci igelnih biopsij prostate in kirurškimi vzorci radikalne prostatektomije / Discrepancy in Gleason score between needle biopsy and surgical specimen after radical prostatectomy – Miha Pukl, Slovenija

17.50-18.00 Ekstraperitonealna laparoscopska radikalna prostatektomija z ohranitvijo kavernožnih živcev in rezultati / Results of extraperitoneal laparoscopic nerve sparing radical prostatectomy – Zoran Krstanoski, Slovenija

18.00-18.10 Robotsko asistirana radikalna prostatektomija z limfadenektomijo / Robot-assisted radical prostatectomy with lymphadenectomy – Klemen Jagodič, Slovenija

18.10-18.20 Pozitiven kirurški rob pri robotsko asistirani radikalni prostatektomiji / Positive surgical margin in robot-assisted radical prostatectomy – Darko Ljubojevič, Slovenija

18.20-18.30 Robotsko asistirana enostavna prostatektomija / Robot-assisted simple prostatectomy – Sandi Poteko, Slovenija

18.30-20.00 vabljeni predavanja – plenary session

18.30-18.50 Prostate cancer: impact of magnetic resonance in staging and treatment planning / Rak prostate: Vloga magnetne resonance pri določanju stadija in načrtovanju terapije – Iztok Caglič, United Kingdom

18.50-19.10 ProtecT, PRIAS, SPCG-4, PIVOT...What's the best approach for "non high risk" localized prostate cancer? / ProtecT, PRIAS, SPCG-4, PIVOT...Kakšen je najboljši pristop k nizko rizičnemu lokaliziranemu raku prostate? – Jože Rožanec, Argentina

19.10-19.30 Complications of urological procedures: how to deal with the dark side of surgery and improve the quality of surgical publications / Zapleti po uroloških posegih: kako se spoprijeti s temno stranjo kirurgije in izboljšati kvaliteto kirurških publikacij – Morgan Roupret, France

19.30-19.50 Nocturnal polyuria and the use of Nocdurna / Nočna poliurija in uporaba Nocdurna – Dejan Bratuš, Slovenija

19.50-20.00 discussion / razprava

20.30 **gala večerja – gala dinner**

**PROGRAM – PROGRAMME**  
**PETEK, 2. junij 2017 – FRIDAY, 2<sup>nd</sup> June 2017**

*dvorana – hall: Libertas*

**DELAVNICA LAPAROSKOPSKE UROLOGIJE**  
**HANDS-ON TRAINING ON LAPAROSCOPIC UROLOGY**

Pokrovitelj delavnice – workshop sponsor: Karl Storz endoskopija

Natančen urnik vodenih delavnic bo objavljen pred dvorano.  
Time schedule of the supervised workshop will be posted outside the hall.

## PROGRAM – PROGRAMME

dvorana – hall: Jupiter

**SOBOTA, 3. junij 2017 dopoldan – SATURDAY, 3<sup>rd</sup> June 2017 morning**

09.00-11.30

**ESU urološka šola o andrologiji**

**ESU organized course on Andrology**



Chairman – predsedstvo: Wolfgang Aulitzky, Austria

09.00-09.05 European School of Urology: A unique possibility for urological education / Evropska šola urologije: enkratna priložnost za izobraževanje v urologiji – Wolfgang Aulitzky, Austria

09.05-09.25 Guidelines recommendations on erectile dysfunction / Priporočila smernic glede erektilne disfunkcije – Wolfgang Aulitzky, Austria

09.25-09.50 Pharmacological treatment of premature ejaculation / Farmakološko zdravljenje prezgodnjega izliva – Ignacio Moncada, Spain

09.50-10.15 Different treatment modalities of IPP / različne vrste zdravljenja IPP – Wolfgang Aulitzky, Austria

10.15-10.40 Male infertility: A solution for each situation / Moška neplodnost: rešitev za vsako situacijo – Ignacio Moncada, Spain

10.40-11.20 Interactive case discussion / Interaktivna razprava o primerih – Tomaž Smrkolj, Slovenija, Marius Konstantin Rebek, Slovenija

11.20-11.30 close / zaključek

**11.30-12.00 odmor – coffee break**

**TEMA: spolna medicina**

**TOPIC: sexual medicine**

Predsedstvo – chairmen: Andrej Gerljevič, Slovenija, Marius Konstantin Rebek, Slovenija

12.00-14.00 vabljeni predavanja – plenary session

12.00-12.30 ESSM lecture: Ejaculatory disorders and premature ejaculation / Motnje ejakulacije in prezgodnji izliv – Ege Can Serefoglu, Turkey

12.30-12.50 Obesity related sexual problems / Motnje spolnosti pri debelosti – Ferenc Fekete, Hungary

12.50-13.10 Certain Aspects of Treatment of Erectile Dysfunction in Ageing Males with Diabetes Mellitus / Nekateri aspekti zdravljenja erektilne disfunkcije pri starejših moških s sladkorno boleznijo – Zurab Marshania, Georgia

13.10-13.25 Mb. Peyronie – are there any new treatments? / Peyronijeva bolezen – novosti pri zdravljenju – Dejan Bratuš, Slovenija

13.25-13.40 Experience of Hungarian Defence Forces Medical Centre Budapest in treating Peyronie's disease / Izkušnje Bolnišnice Madžarskih obrabnih sil (Honved Hospital) v Budimpešti pri zdravljenju Peyronijeve bolezni – Zsuzsanna Zotter, Hungary

13.40-14.00 discussion / razprava

**14.00 kosilo – lunch**